RUSSIAN Original: ENGLISH



## Миссия США при ОБСЕ

## Ответ на доклад главы Бюро ОБСЕ в Таджикистане посла Маркуса Мюллера

Выступление посла Дэниела Бэера на заседании Постоянного совета в Вене 12 мая 2016 гола

Соединенные Штаты вновь тепло приветствуют посла Мюллера на заседании Постоянного совета. Уважаемый посол, благодарим вас за доклад и за отличную работу, которую вы и ваши сотрудники проводите в Таджикистане. Так как это ваш последний доклад на заседании Постоянного совета, мы также хотели бы лично поблагодарить вас за годы служения ОБСЕ.

Соединенные Штаты приветствуют работу Бюро в поддержку демократизации, верховенства закона и прав человека, которые являются неотъемлемой частью нашей концепции всеобъемлющей безопасности ОБСЕ. Мы обеспокоены определенными негативными событиями в Таджикистане, некоторые из которых также упоминаются в докладе.

Соединенные Штаты неоднократно выражали обеспокоенность по поводу запрета Партии исламского возрождения Таджикистана (ПИВТ), признания ее в качестве террористической организации и политически мотивированного лишения свободы многих из ее самых высокопоставленных членов, а также их адвокатов. Мы приветствуем тот факт, что офис ОБСЕ следит, насколько это возможно, за судебными процессами над арестованными. Судебный процесс по делу двух задержанных адвокатов, Бузургмехра Ёрова и Нуриддина Махкамова, начался 10 мая. Призываем правительство Таджикистана провести справедливый и прозрачный судебный процесс, который согласуется с международными обязательствами Таджикистана в рамках Международного пакта о гражданских и политических правах и обязательствами страны в рамках ОБСЕ.

Мы также обеспокоены негативным влиянием, которое могут оказать на развитие демократии в Таджикистане некоторые из предложенных конституционных поправок. Две поправки касаются выборов и имеют потенциал для дальнейшего ограничения подлинного выбора граждан в демократическом процессе. В соответствии с международными обязательствами Таджикистана и его обязательствами в рамках ОБСЕ, мы призываем правительство обеспечить, чтобы референдум 22 мая был свободным и справедливым, и в полной мере защитить пространство для свободного выражения гражданами своего мнения по поводу предложенных поправок, с тем чтобы свободное выражение воли народа было гарантировано на будущих выборах.

Мы по-прежнему обеспокоены практикой властей по ограничению способности отдельных лиц свободно осуществлять свои убеждения, включая ограничения в отношении участия женщин и детей в публичных религиозных мероприятиях, а также произвольный отказ в регистрации мирных религиозных групп, таких как Свидетели Иеговы. Мы призываем власти соблюдать свои международные обязательства по вопросу о свободе вероисповедания или убеждений.

Представитель ОБСЕ по вопросам свободы средств массовой информации уже несколько раз в этом году выражала обеспокоенность по поводу увеличения притеснений и ограничений в отношении СМИ в Таджикистане. Мы по-прежнему обеспокоены использованием административных расследований для оказания давления на журналистов, а также принятым в декабре прошлого года указом, требующим от всех телекоммуникационных компаний и провайдеров интернет-услуг направлять свои телекоммуникации через единый предоставленный правительством канал.

Мы обеспокоены тем, что в Таджикистане сокращается пространство для гражданского общества, и НПО сталкиваются с более пристальным вниманием и давлением в соответствии с законодательством, которое облегчает вмешательство государства в их деятельность, особенно если они предлагают взгляды, которые отличаются от правительственного курса.

Борьба с насильственным экстремизмом и радикализмом, который ведет к терроризму, является и должна оставаться приоритетом. Мы поддерживаем межизмеренческий подход Бюро ОБСЕ в Таджикистане, который включает в себя вопросы верховенства закона и прав человека, в том числе свободу вероисповедания или убеждений, поощрение участия молодежи в жизни общества и расширение прав и возможностей женщин. Работа Бюро также касалась факторов, которые могут делать людей более уязвимыми для вербовки в качестве иностранных боевиков-террористов. Тем не менее, мы обеспокоены тем, что политика таджикского правительства, которая необоснованно ограничивает свободу слова в средствах массовой информации, а также пространство для гражданского общества, может фактически увеличить уровень радикализации, которая приводит к насилию. Мы также обеспокоены тем, что под прикрытием борьбы с насильственным экстремизмом Таджикистан злоупотребляет международными правоохранительными механизмами, такими как Интерпол, для поиска и репатриации в тюремную систему страны мирных таджикских диссидентов, проживающих за рубежом. Отметим, что неправильное использование этих систем наносит ущерб уверенности международного сообщества в приверженности Таджикистана преодолению реальных угроз безопасности и, следовательно, может существенно подорвать способность Таджикистана по задержанию реальных террористов.

Мы по-прежнему решительно поддерживаем Колледж подготовки персонала управления границами (BMSC) в Душанбе. Мы также приветствуем содействие учебе женщин в BMSC. Мы согласны с оценкой посла Мюллера о том, что BMSC должен быть включен в Единый бюджет, и мы готовы работать со всеми государствами-участниками над поиском взаимоприемлемого решения по переводу BMSC на более стабильную и предсказуемую основу. Между тем, я хотел бы объявить о том, что Соединенные Штаты предоставят внебюджетный взнос в размере 600 000 долларов на

нужды BMSC, а также взнос в размере 200 000 долларов на нужды Проекта планирования и руководства в области патрулирования.

Мы поддерживаем работу Бюро по борьбе с коррупцией и содействию развития предпринимательства в стране, а также по оказанию помощи в экономической реинтеграции возвращающихся рабочих-мигрантов.

Мы приветствуем акцент Бюро ОБСЕ на гендерных вопросах, включая сокращение масштабов насилия в отношении женщин и девочек и расширение участия женщин в процессах принятия решений. Мы надеемся, что ОБСЕ будет продолжать оказывать помощь правительству Таджикистана с реализацией закона 2013 года о борьбе с насилием в семье. Мы также по-прежнему высоко ценим работу Центров ресурсов для женщин, которые, помимо всего прочего, удовлетворяют потребности жертв насилия в семье. Мы также поддержали бы повышенное внимание со стороны Центров ресурсов для женщин в отношении поддержки экономических и/или образовательных возможностей для женщин и девочек, которые стали жертвами насилия по признаку пола, так как подобные меры по расширению прав и возможностей часто предлагают наиболее значимый потенциал реинтеграции жертв в общество.

Г-н Мюллер, мы вновь благодарим вас за содержательный доклад и за всю работу, которую вы выполняете по оказанию помощи Таджикистану в выполнении своих обязательств в рамках ОБСЕ и в решении общих проблем, с которыми мы все сталкиваемся сегодня. Желаем вам всего наилучшего в ваших будущих начинаниях.

Благодарю вас, г-н председатель.